

Phrasal verbs с break: как один глагол меняет значение

Один глагол — много смыслов в английском.



Почему phrasal verbs с break часто встречаются в английском

Break образует точные значения с разными частицами. В речи, новостях и заданиях такие сочетания помогают быстро и ясно описывать поломку, начало события, расставание и преодоление трудностей.



Break как основа: базовое значение и формы

1

Главное значение

Break означает «ломать», «разбивать» или «нарушать». Это базовое значение помогает понять, почему в сочетаниях с частицами слово часто связано с поломкой, разрывом или изменением ситуации.

2

Основные формы

Формы break — broke — broken нужны для предложений в настоящем, прошедшем времени и для результата действия. Их важно узнавать в текстах, чтобы правильно понимать смысл фразы.

3

Примеры употребления

В буквальном значении слово встречается в выражениях break a window, break a rule и broken glass. Такие примеры показывают, как физическое разрушение переходит в переносные значения.

4

Шаг к phrasal verbs

Если запомнить прямое значение break, легче догадаться о смысле phrasal verbs. Частица добавляет новый оттенок: завершение, внезапность, разрыв или преодоление препятствия.

Основные phrasal verbs с break и их значения

Краткая таблица поможет быстро сопоставить частицу, значение и пример.

Все сочетания строятся от одного глагола, но частица меняет смысл и показывает, что именно произошло: поломка, разрыв, начало или успех.

Учебный материал по теме *phrasal verbs с break*, 9 класс

Сочетание	Значение	Пример
break down	сломаться	The car broke down.
break up	расстаться	They broke up.
break into	вломиться	Someone broke into the house.
break out	вспыхнуть	A fire broke out.
break off	прервать	They broke off the talk.
break through	прорваться	The team broke through.

Break down: поломка техники и сильные эмоции

Техника перестаёт работать

Break down часто описывает машину, автобус или компьютер, которые внезапно перестали работать. В таких ситуациях важно понимать, что речь идёт именно о технической неисправности, а не о человеке.

Эмоциональный срыв

Второе значение связано с чувствами: человек теряет самообладание, начинает плакать или сильно переживать. Поэтому фраза *broke down in tears* обычно описывает сильную эмоциональную реакцию.

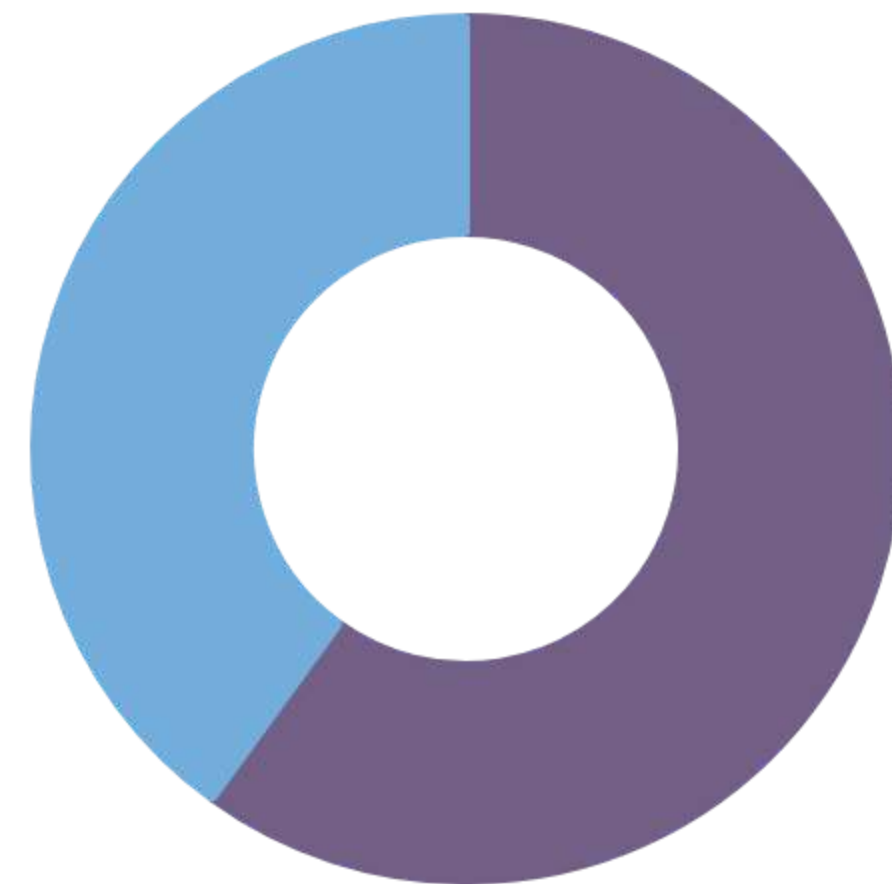


Break down: два значения в сравнении

Значение выбирают по контексту: рядом могут стоять car, bus, computer или слова, связанные с чувствами.

Если речь о предмете, чаще всего это поломка; если о человеке — эмоциональная реакция.

Техника и транспорт Эмоции и слёзы



Обобщение учебных примеров по теме break down

Break up: расставание и окончание чего-либо

1

О людях

Break up используют, когда люди расстаются. В школьных текстах и диалогах это слово часто встречается в разговорах о дружбе, симпатии и личных отношениях между подростками.

2

О событиях

Это сочетание также означает, что урок, встреча или разговор закончились. В таком случае up помогает показать завершение процесса, а не только разрыв между людьми.

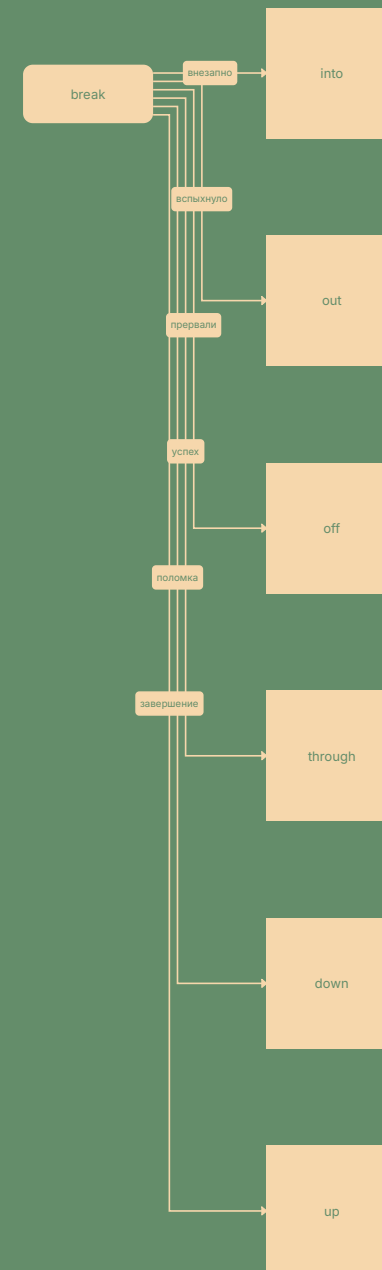
3

Примеры в речи

Фразы They broke up last year и The lesson broke up at 2 p.m. показывают разные ситуации, но один и тот же общий смысл — что что-то подошло к концу.

Как частица меняет смысл break

Схема основана на наиболее частых сочетаниях и их типичных значениях.



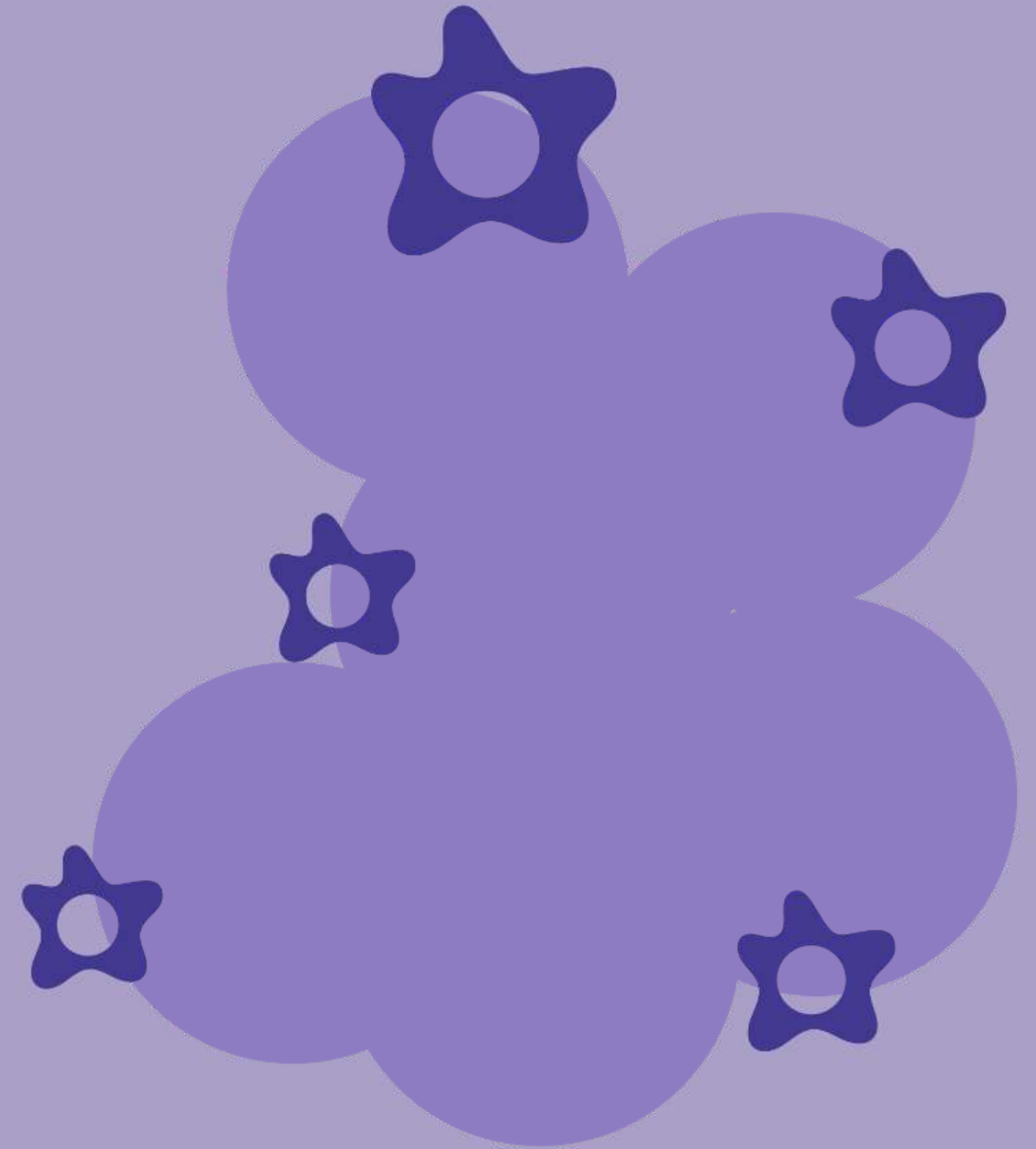
Break into: вломиться или резко начать действие

Незаконное проникновение

Break into может означать незаконно проникнуть в дом, комнату или другое помещение. В этом случае слово связано с нарушением границы и обычно описывает действие, которое произошло без разрешения.

Резкое начало действия

Второе значение — внезапно начать улыбаться, смеяться, петь или говорить. Тогда break into показывает неожиданный переход к новому состоянию, например He broke into a smile.



Break out: внезапное начало событий



Пожар

Break out часто описывает пожар, который начинается резко и неожиданно. В таких случаях важно запомнить: событие будто «вырывается наружу» и сразу становится заметным для всех вокруг.



Драка или паника

Слово также употребляют с дракой, паникой или беспорядком. Оно помогает передать ощущение внезапности, когда ситуация быстро выходит из-под контроля и требует немедленной реакции.



Болезнь

Break out может относиться и к болезням, когда они неожиданно появляются или распространяются. Значение выбирается по соседним словам, поэтому контекст здесь особенно важен.



Война или конфликт

В новостях это выражение нередко связано с войной или конфликтом. Тогда break out подчёркивает не подготовленное начало, а резкое возникновение серьёзного события.

Break off: прервать разговор, связь или процесс

Резкий разрыв

Break off используют, когда разговор, переговоры или действие внезапно прекращаются. Это не спокойное завершение, а именно резкая остановка, после которой связь уже не продолжается в прежнем виде.

Примеры в речи

В предложениях They broke off the discussion и They broke off their friendship after an argument хорошо видно, что частица off подчёркивает отделение и прекращение контакта между людьми или частями процесса.

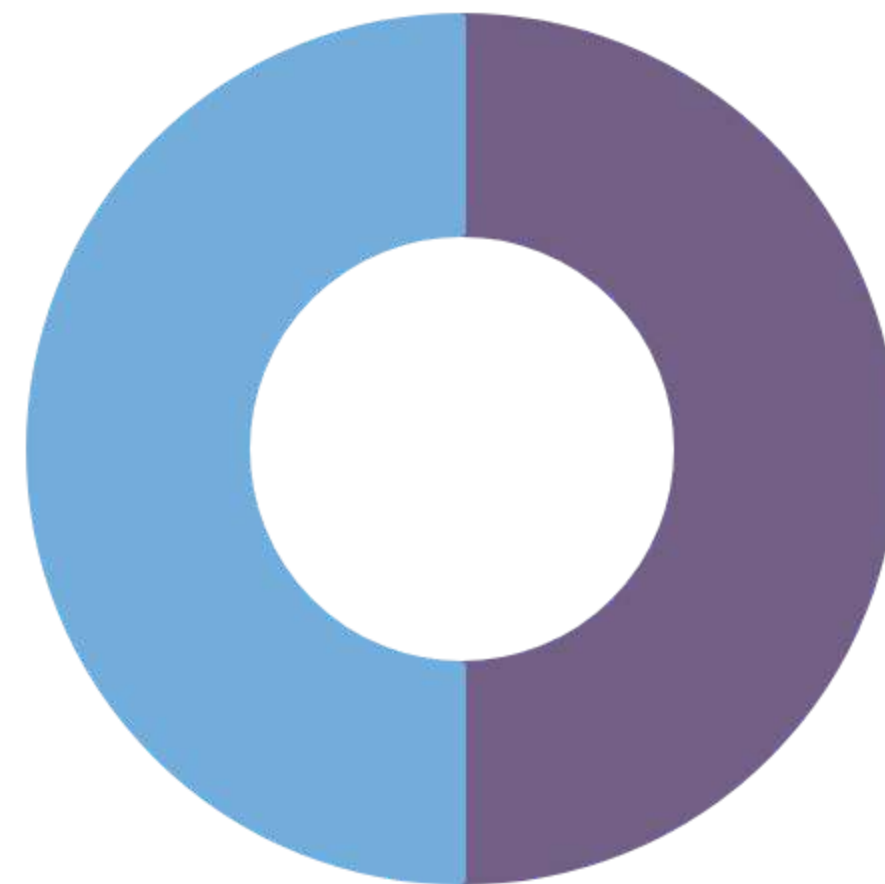


Break out и break down: различие в значениях

Оба выражения часто встречаются в текстах и диалогах, но смысл у них разный: одно связано с внезапным началом, другое — с поломкой или срывом.

По контексту сразу видно направление смысла: break out описывает появление события, а break down — потерю работоспособности или эмоциональный надлом.

break out break down



Примеры с переводом и контекстом

Короткая таблица помогает сопоставить английское предложение, перевод и ситуацию использования без лишних деталей.

Одно и то же слово break меняет смысл только вместе с частицей и контекстом предложения.

Примеры из учебного материала по phrasal verbs с break.

Предложение	Перевод	Значение	Ситуация
The bus broke down	Автобус сломался	сломался	техника
A fire broke out	Вспыхнул пожар	начался внезапно	событие
They broke up	Они расстались	завершили отношения	отношения

Break through: прорваться и добиться результата



1

Смысл преодоления

Break through означает пройти через препятствие и не остановиться на трудном этапе. Это выражение часто помогает описать ситуацию, когда усилия наконец приводят к заметному результату.

2

Где встречается

Такой phrasal verb употребляют в разговоре о спорте, науке и совместной работе. Везде важна идея движения вперёд, когда команда, человек или исследователи находят выход из сложной ситуации.

3

Запомнить проще

Свяжите break through с моментом победы над трудностью. Тогда фраза становится понятной: сначала есть преграда, а потом — успех, которого удалось добиться после настойчивой работы.

Частые ошибки при использовании break

1

Путают break up и break out

Break up относится к расставанию или окончанию чего-то, а break out — к внезапному началу события. Ошибка возникает, если запомнить только перевод без примера и контекста.

2

Слишком узко понимают break down

Break down означает не только «сломаться» в технике. Оно также описывает эмоциональный срыв, когда человек расстраивается, плачет или теряет самообладание после сильного переживания.

3

Забывают формы глагола

Нужно помнить три формы: break — broke — broken. Если перепутать их, предложение становится неправильным по времени, а смысл может быть понятен не сразу.

4

Игнорируют частицы

Главная ошибка — смотреть только на break и не замечать частицу. Именно она меняет значение сочетания и подсказывает, о чём идёт речь: о конце, начале, разрыве или успехе.

Формы break в разных временах

Таблица показывает три основные формы глагола и один важный случай употребления формы broken в речи.

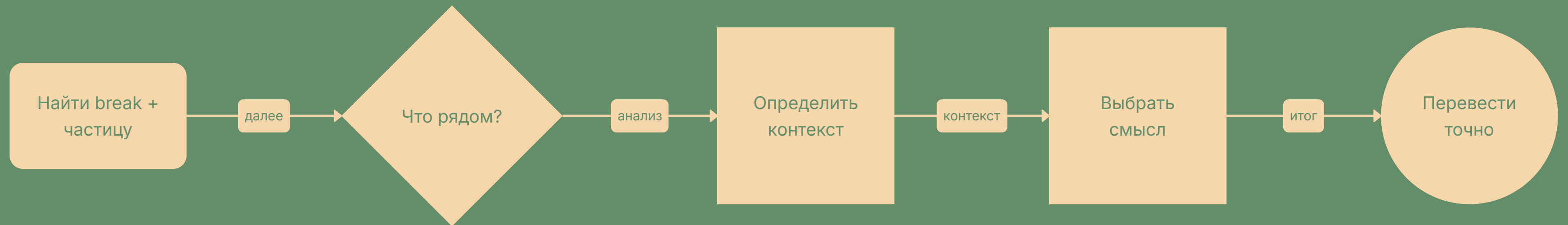
Форма broke нужна для прошедшего времени, а broken — для результата и после have/has. Это помогает правильно строить простые и более сложные предложения.

Грамматическая таблица по формам *irregular verb break*.

Форма	Пример	Значение
break	I break rules.	настоящее
broke	The window broke yesterday.	прошедшее
broken	The toy is broken.	результат

Как определить значение break в тексте

Схема основана на последовательности анализа слова, частицы и контекста предложения.



Мини-истории для запоминания phrasal verbs



Автобус не доехал до школы

Утром автобус внезапно broke down по дороге в школу, и ученики должны были искать другой способ добраться. Эта короткая история помогает запомнить значение поломки. В ней легко представить транспорт, остановку на дороге и неожиданную проблему.



Шум, который раздался внезапно

На концерте suddenly a song broke out, и весь зал оживился от неожиданного начала. Такая сцена подходит для запоминания break out как внезапного события. Здесь важно почувствовать резкость момента и удивление людей вокруг.

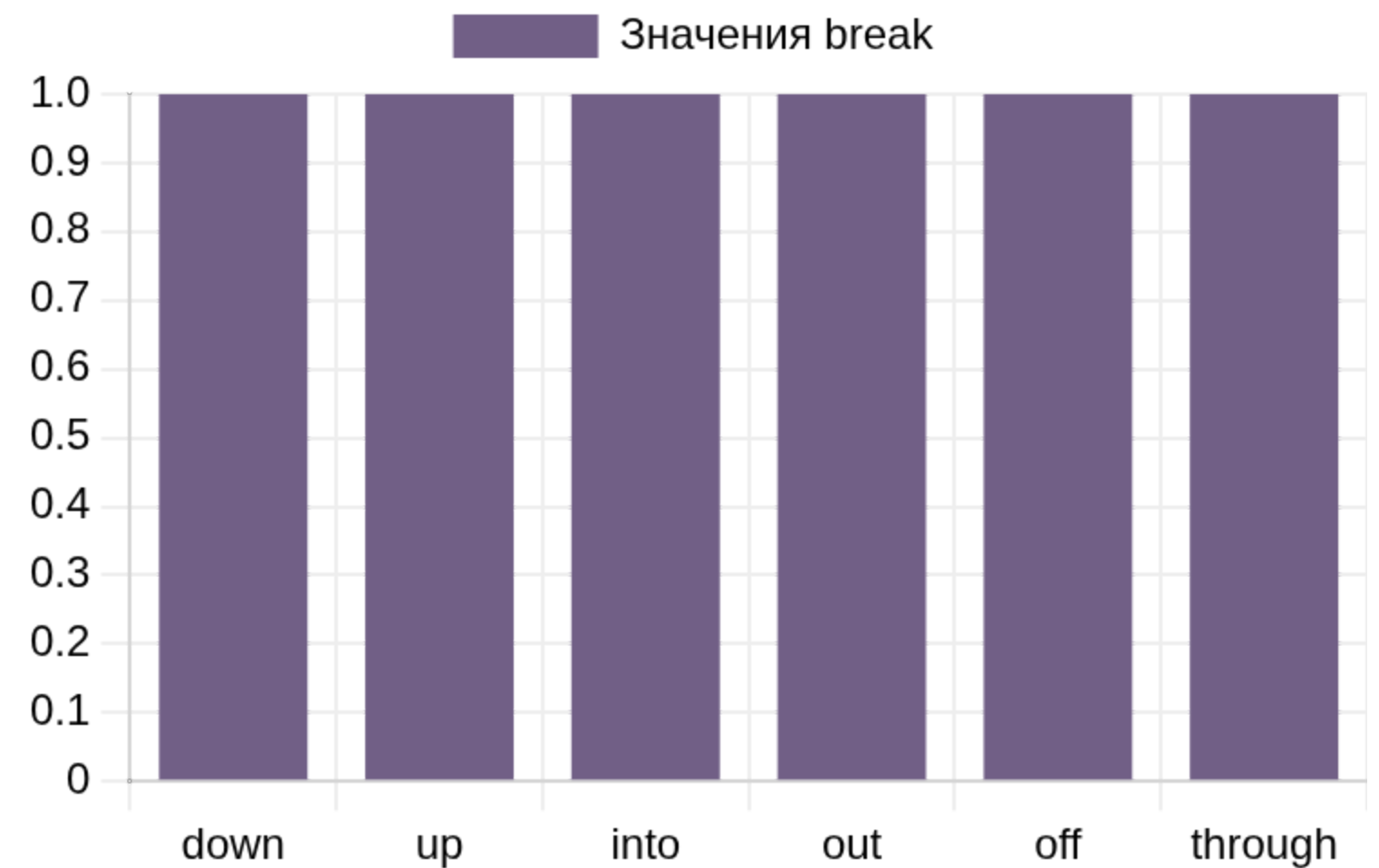


Ссора, после которой всё изменилось

Итоговая карта значений break

Карта показывает, как одна основа слова соединяется с разными частицами и создаёт новые смыслы для общения и чтения.

Если запомнить частицу и тип ситуации, можно быстро выбрать правильный перевод почти в любом школьном тексте.



Сводная схема по материалам урока и примерам с break.

Что важно запомнить о phrasal verbs с break

Phrasal verbs с break легче понимать через частицу и контекст, чем через дословный перевод. Если помнить формы break — broke — broken и несколько частых сочетаний, смысл текста станет намного яснее.

